

EIGENOESSISCHE TYPENPRUEFUNGSKOMMISSION FUER MOTORFAHRZEUGE

ZUSATZKARTE 1967

Art des Fahrzeuges Motorkarren	Fabrikmarke P F A N D E R	Typ ES 1000	Typenschein-Nummer CH 4626 05
--	-------------------------------------	-----------------------	---

ERKENNUNGSMERKMALE "ES 1000" auf Hersteller-Plakette, links vorn unter Sitz,
angenietet

Fahrgestellnummer eingeschlagen vorn oben auf Schleppachse
 Motorkennzeichen eingeschlagen "QLR 2500/48/1700" unten auf Motorgehäuse
 Hersteller PFANDER AG, Zürich Importeur _____

FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>Hinterräder</u> Lenkung <u>Mitte</u> Lenkhilfe _____ Betriebsbremse <u>hydraulisch, Innenbacken, auf alle Räder</u> Hilfsbremse <u>mech. IB. Kabel</u> Dauerbremse _____ Stellbremse <u>zug, auf HR</u> Anhängerbr. _____ Getriebeart _____ Anz. Gänge <u>4 Stufen</u> Diff. Sperre _____ Zughaken <u>Steckn. V+H</u> Höchstgeschwind. <u>13</u> km/h	MOTOR Bauart <u>2 Motoren</u> Takte _____ Marke <u>BOSCH</u> Treibstoff <u>Elektr.</u> Typ <u>QLR 2500/48/1700</u> Lage _____ Anz. Zyl. _____ Bohrung _____ Hub _____ Hubraum _____ cm ³ Steuer-PS <u>6,8</u> Leist.-PS <u>2x2500</u> (W) bei <u>1700</u> U/min Kühlung _____ Lärm _____ dB () bei _____ U/min Lärmdämpfung _____
KAROSSERIEFORM <u>Schlepper</u> Anz. Türen _____ Schiebedach _____ Anz. Plätze : TOTAL <u>1</u> ; vorn <u>1</u> ; Mitte _____ ; hinten _____ ; Stehplätze _____	

ABMESSUNGEN	Spurweite V <u>610</u> H <u>670</u>
	Spurkreis L <u>3,0</u> R <u>3,6</u>
Achsabstand	<u>860</u> / (/ /)
	<u>Aussenabmessungen</u> <u>Innenabmessungen</u>
Länge	<u>1740</u> <u>500</u>
Breite	<u>810</u> <u>680</u>
Höhe	<u>1280</u> <u>160</u>
Ueberhang V	<u>520</u>
H	<u>360</u>
S	_____

GEWICHTE	<u>Vorn</u>	<u>Mitte</u>	<u>Hinten</u>	<u>TOTAL</u>
Leergewicht	<u>400</u>	_____	<u>670</u>	<u>1070</u>
Nutzlast	<u>30</u>	_____	<u>100</u>	<u>130</u>
Gesamtgewicht	<u>430</u>	_____	<u>770</u>	<u>1200</u>
Fabrik-Garantie	_____			<u>1200</u>
Reifen-Dimens.	<u>4.00-8 / 16x4 6 Ply</u>			_____
Tragkraft p. Achse	<u>950</u>	_____	<u>950</u>	_____
Fabrikgar. max.	<u>Gesamtzuggewicht</u>			_____
	Anhängelast			*) _____ kg

11.

AUSRÜSTUNG

Elektr. Anlage 24 V

Fernlicht _____ Lichthupe _____
 Abblendlicht 2/ Dauerabblendung Standlicht 2/ in Abblendung
 Markierlicht _____ Nebellampen Ø 80
 Warnvorrichtung 1/ elektr. (1-Klang) Lautstärke 86 (dB) B
 Scheibenwischer _____ Waschanlage _____
 Schlusslicht 2/ SAW Ø 80 Rückstrahler 2/ rot Ø 50
 Stoplicht _____ Rückfahrlampen _____
 Kontroll-Nr. -Bel. 1/ sep. links Schildform Hochformat/~~Kleinformat~~
 Rückspiegel _____ Geschw. -Messr _____
 Richtungsblinker 4/ mit Kontrolllampe
 Vorn gelb seittl. _____ hinten rot
 Warnblinkanlage _____ Arbeitslampen _____
 Zusätzliche Lichter _____

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Motorkarren
 Marke & Typ PFANDER ES 1000
 Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) _____
 Typenschein-Nummer CH 4626 05
 Karosserieform Schlepper
 Farbe _____ (nach Fahrzeug) _____
 Plätze : Total 1 (Vorn) 1
 Leergewicht 1070 Treibstoff Elektr.
 PS 6,8
 Nutzlast 130 Hubraum _____
 Gesamtgew. 1200 Anhängelast _____
 Gew. des Zuges _____

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN :

- *) Anfahrvermögen mit 4 t Anhängelast in 10 % Steigung = genügend.
 Handbremse hält den Anhängerzug

Ort und Datum der Prüfung

Dübendorf, 22.9.67

Die Prüfungskommission

Art des Fahrzeuges

Motorkarren

Fabrikmarke

P F A N D E R

Typ

E S 1 0 0 0

Typenschein-Nummer

CH 4626 05

Z U S A T Z K A R T E I

Nachtrag vom 21.12.72 in Dübendorf

Ab Fahrgestell-Nummer: 73.11.1

Beleuchtung:
Abblendlichter : HELLA K 21041/K 11132
Standlichter : HELLA K 21041/K 11132
Richtungsblinker V : HELLA K 12716
H : 2a (E)
Schlusslichter : R (E)
Rückstrahler : I (E)

Unterlegekeil: 225 x 88 x 125

Warnvorrichtung: 1 BOSCH 0 320 126 001

